



26 de abril, 2010

Referente a: Beca que ofrece el Estado de Georgia para estudiantes con necesidades especiales

Estimados padres de familia:

Ya que ustedes son padres de un estudiante que recibe servicios de educación especial en nuestro distrito escolar, queremos informarles acerca de la opción que tienen de cambiar a su hijo/a a otra escuela pública o privada. Según una ley estatal aprobada por la Legislatura del Estado de Georgia en 2007, los padres de estudiantes que reciben servicios de educación especial, que tengan un Plan Educativo Individualizado (*IEP*, por sus siglas en inglés), y que hayan asistido durante todo un año escolar a una escuela pública de Georgia, pueden solicitar el traslado de su hijo/a a otra escuela pública o privada en Georgia. A continuación se describen las tres opciones disponibles.

Opción de asistir a una escuela privada

Si están interesados en trasladar a su hijo/a a una escuela privada en Georgia, podrían calificar para una beca que ofrece Georgia para niños que reciben servicios de educación especial (*Georgia Special Needs Scholarship*). Estas becas proveen fondos que se pueden utilizar para pagar el costo de la matrícula en ciertas escuelas privadas participantes de Georgia. Si deciden trasladar al alumno a una escuela privada, la solicitud y matrícula del estudiante se debe procesar antes del 25 de agosto del 2010. Para obtener información adicional sobre *Georgia Special Needs Scholarship* y el proceso a seguir para solicitar esta beca, por favor visiten la página de Internet del Departamento de Educación de Georgia (*GA Department of Education*) <http://gadoe.org/sb10.aspx>

Opción de asistir a una escuela pública en otro distrito escolar

Los padres pueden solicitar que se traslade al estudiante a una escuela en otro distrito escolar si hay suficiente cupo, y si la escuela ofrece el programa y los servicios que se acordaron para el estudiante según su Plan Educativo Individualizado existente (*IEP*). Sin embargo, el distrito escolar debe estar de acuerdo en aceptar al estudiante. Si los padres escogen esta opción y el distrito escolar acepta al estudiante, entonces los padres tendrán la responsabilidad de proveer transporte para el estudiante a la escuela en el distrito que escogió. Si están interesados en que su hijo/a asista a una escuela en otro distrito, por favor comuníquense directamente con ese sistema escolar.

Un padre también puede solicitar que se traslade a un estudiante a una de las escuelas estatales para niños sordos y/o invidentes que administra la Junta de Educación Estatal. Para aceptar a un estudiante en una escuela estatal, se debe verificar que el ámbito es apropiado para las necesidades de dicho estudiante. Si los padres escogen esta opción, entonces ellos tendrán la responsabilidad de proveer transporte a la escuela estatal. Por favor comuníquese con el Departamento de Educación de Georgia para más información sobre la manera de trasladar a un estudiante a una escuela estatal.

Opción de asistir a una escuela pública

Un padre de familia puede además, solicitar que se traslade a su hijo/a a otra escuela pública que pertenece a su distrito con tal de que dicha escuela tenga el espacio o cupo disponible, y que la escuela tenga un programa que cumpla con los servicios que se acordaron para el estudiante según su Plan Educativo Individualizado existente (*IEP*). Además, el programa específico en la escuela debe tener espacio disponible para aceptar al estudiante.

Si el padre escoge esta opción, entonces él/ella será responsable por el transporte del estudiante. Los padres que deseen aprovechar esta opción, deben completar y entregar el formulario adjunto por fax o por correo antes del **11 de junio, 2010** a:

Gwinnett County Public Schools
ATTN: Special Education Department / SB10
437 Old Peachtree Road, NW
Suwanee, GA 30024-2978
Fax: 678-301-7222

Si están interesados en proseguir con la **Opción de asistir a una escuela privada** o con la **Opción de asistir a una escuela pública en otro distrito escolar** por favor visiten la página de Internet del Departamento de Educación de Georgia <http://gadoe.org/sb10.aspx> para más instrucciones detalladas. Si están interesados en proseguir con la **Opción de asistir a una escuela pública** por favor llenen el formulario que se adjunta y devuélvanlo a nuestra oficina antes del 11 de junio, 2010. Todas las peticiones se evaluarán simultáneamente y ustedes recibirán por correo y antes del 12 de julio, 2010, una notificación acerca de la decisión final.

Las Escuelas Públicas del Condado de Gwinnett tienen el orgullo de compartir con ustedes su historial extenso de ofrecer servicios excepcionales para nuestros estudiantes de educación especial y sus familias. Esperamos poder tener la oportunidad de continuar ofreciendo estos servicios a su niño de la mejor manera posible, no solamente ahora, sino en el futuro.

Atentamente,

Dra. Angela Patrick
Departamento de Educación Especial y Servicios Psicológicos

GWINNETT COUNTY BOARD OF EDUCATION

Dr. Mary Kay Murphy
Chairman
District III

Dr. Robert McClure
Vice Chairman
District IV

Carole Boyce
District I

Louise Radloff
District V

Daniel D. Seckinger
District II

J. Alvin Wilbanks
CEO/Superintendent

**THE MISSION OF
GWINNETT COUNTY
PUBLIC SCHOOLS**
*is to pursue excellence
in academic knowledge,
skills, and behavior
for each student,
resulting in measured
improvement against
local, national, and
world-class standards.*

437 Old Peachtree Road, NW
Suwanee, GA 30024-2978
678-301-6000
www.gwinnett.k12.ga.us

It is the policy of Gwinnett County Public Schools
not to discriminate on the basis of race, color, sex,
religion, national origin, age, or disability in any
employment practice, educational program, or
any other program, activity, or service.